

最美的

法布尔昆虫记

冷面剪刀手螳螂

(日) 小林清之介 著 (日) 森上义孝 绘 田秀娟 译

(日) 须田孙七 审订

日本东京大学综合研究博物馆合作研究员



最美的

法布尔昆虫记

冷面剪刀手螳螂

(日) 小林清之介 著 (日) 森上义孝 绘 田秀娟 译 (日) 须田孙七 (日本东京大学综合研究博物馆合作研究员) 审订



新星出版社 NEW STAR PRESS

图书在版编目(CIP)数据

最美的法布尔昆虫记·冷面剪刀手螳螂 / (日) 小林清之介
著; (日) 森上义孝绘; 田秀娟译. —北京: 新星出
版社, 2013.10
ISBN 978-7-5133-0483-2

I. ①最… II. ①小…②森…③田… III. ①儿童文
学—图画故事—日本—现代 IV. ①I313.85
中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第264458号

著作权登记图字: 01-2011-6715

Fabre Konchûki-Kamakiri

Text by Seinosuke KOBAYASHI

Illustrations by Yoshitaka MORIUE

Supervised by Magoshichi SUDA

Copyright © 1986 by Seinosuke KOBAYASHI/ Yoshitaka MORIUE

First published in Japan in 1986 by Child Honsha Co., Ltd.

Simplified Chinese translation rights arranged with Child Honsha Co., Ltd.

through Japan Foreign-Rights Centre/ Bardon-Chinese Media Agency

All rights reserved.

最美的法布尔昆虫记·冷面剪刀手螳螂

(日) 小林清之介 文 (日) 森上义孝 图 田秀娟 译

责任编辑 余 晋

特邀编辑 邢培健

责任印制 付丽江

内文制作 田晓波

出 版 新星出版社 www.newstarpress.com

出 版 人 谢 刚

社 址 北京市西城区车公庄大街丙3号楼 邮编 100044

电话 (010)88310888 传真 (010)65270449

发 行 新经典文化有限公司

电话 (010)68423599 邮箱 editor@readinglife.com

印 刷 鸿博昊天科技有限公司

开 本 940毫米×1092毫米 1/16

印 张 2

字 数 8千字

版 次 2013年10月第1版

印 次 2013年10月第1次印刷

书 号 ISBN 978-7-5133-0483-2

定 价 18.00元

版权所有, 侵权必究; 如有质量问题, 请与出版社联系调换。

最美的 法布尔昆虫记

冷面剪刀手螳螂

(日) 小林清之介 著 (日) 森上义孝 绘 田秀娟 译 (日) 须田孙七 (日本东京大学综合研究博物馆合作研究员) 审订



新星出版社 NEW STAR PRESS

螳螂真的在做祷告吗？

螳螂和我们人类非常相似。

两条能够自由弯曲的前足，就像人的两条胳膊。

身披漂亮的绿色外壳，就像人穿着一件绿外套。

三角形的头滴溜溜地转来转去，看上去也很像人。

虽然螳螂和人这么相似，但是却不太受人类欢迎。

如果它能像蟋蟀那样“唧唧、唧唧、唧唧”地叫，

或许人们会更喜欢它吧。





但是，螳螂不会叫。

它总是静静地将弯曲的前足举在胸前，一动不动。

看到螳螂的这个姿势，人们会说：“螳螂又在做祷告了。”

确实，螳螂的姿势和做祷告一模一样。

所以，有的人把螳螂叫做“祷告虫”、“拜神虫”。

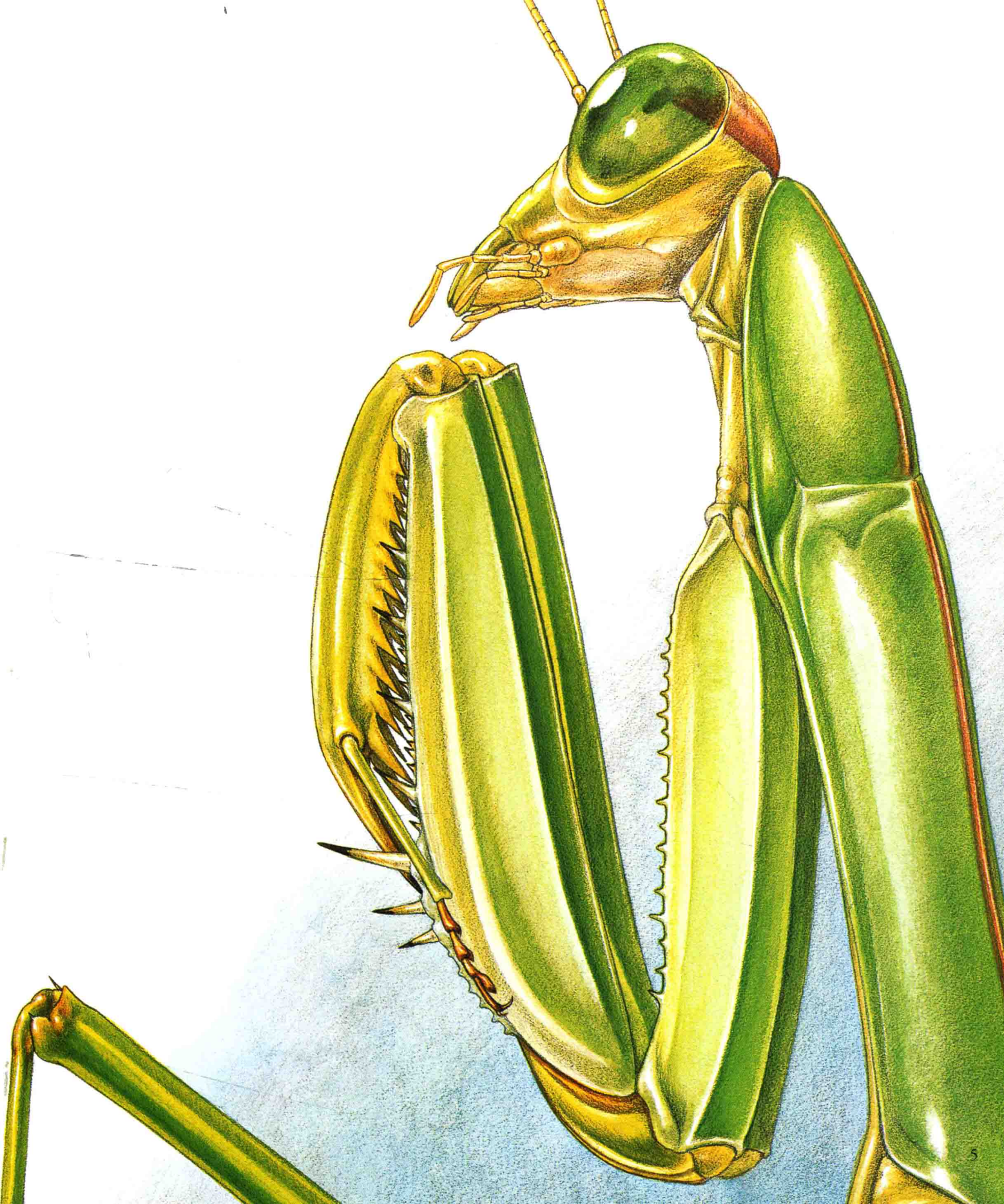
但是，如果仔细观察的话，会发现螳螂的前足有很多锋利的锯齿，简直就像两把大锯。

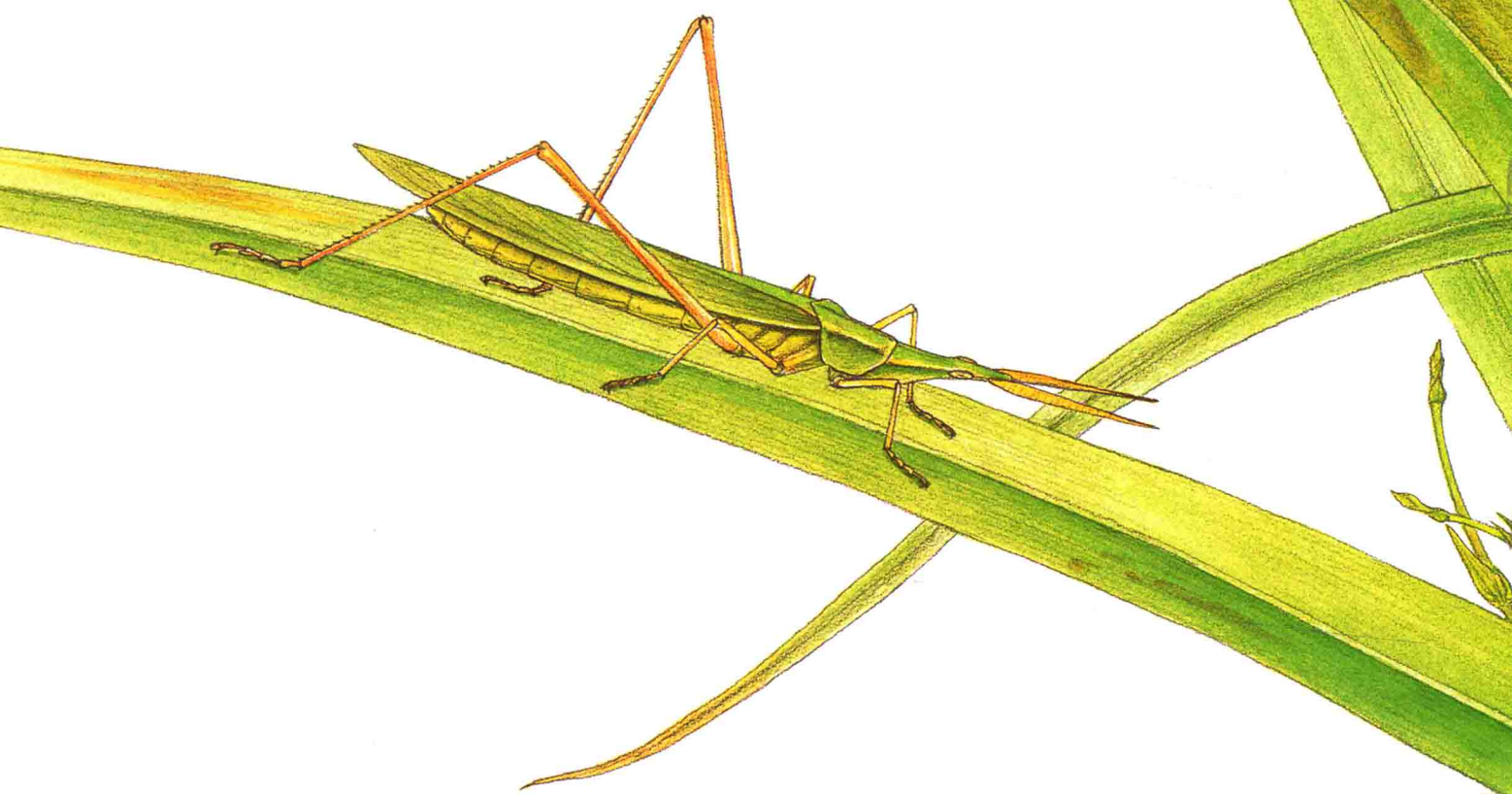
好奇怪啊！说是做祷告，前足上却有这么危险的东西。

螳螂真的是在祷告吗？



←基督教中的祷告姿势





看，对面来了一只头尖尖的蚂蚱。

螳螂的体色是和草完全一样的绿色，所以蚂蚱完全没有觉察到它的存在。

蚂蚱渐渐走近了。

刚才一直一动不动的螳螂“嗖”地转过脑袋，盯着蚂蚱。

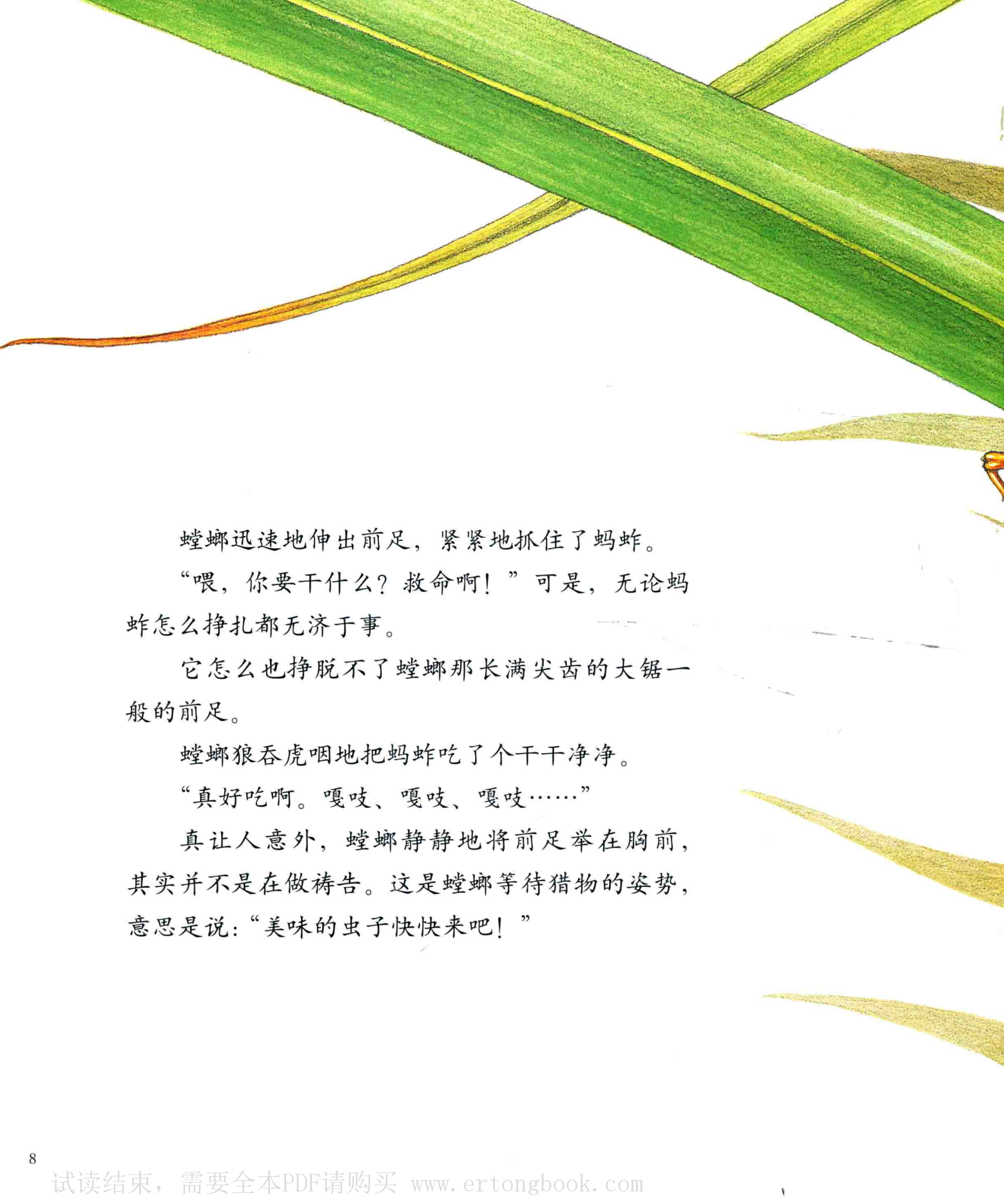
它好像在大笑：“哈哈，真是太好了！”

蚂蚱终于爬到了螳螂身边。

就在这时——

鸡矢藤▲



The illustration shows several long, green grass blades with yellowish-green veins, some overlapping. In the lower right corner, a small, brownish insect is partially visible, appearing to be on the grass. The background is plain white.

螳螂迅速地伸出前足，紧紧地抓住了蚂蚱。

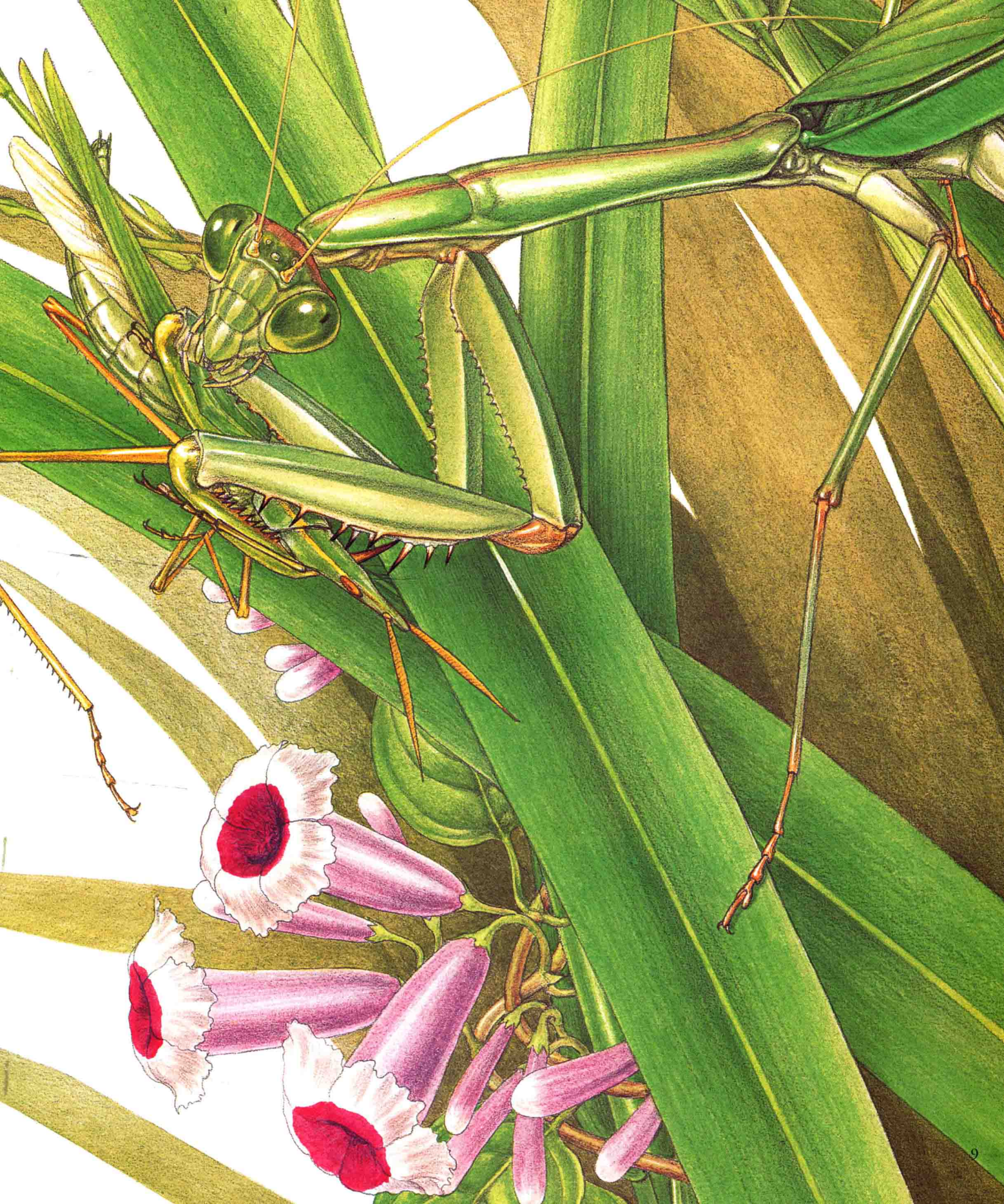
“喂，你要干什么？救命啊！”可是，无论蚂蚱怎么挣扎都无济于事。

它怎么也挣脱不了螳螂那长满尖齿的大锯一般的前足。

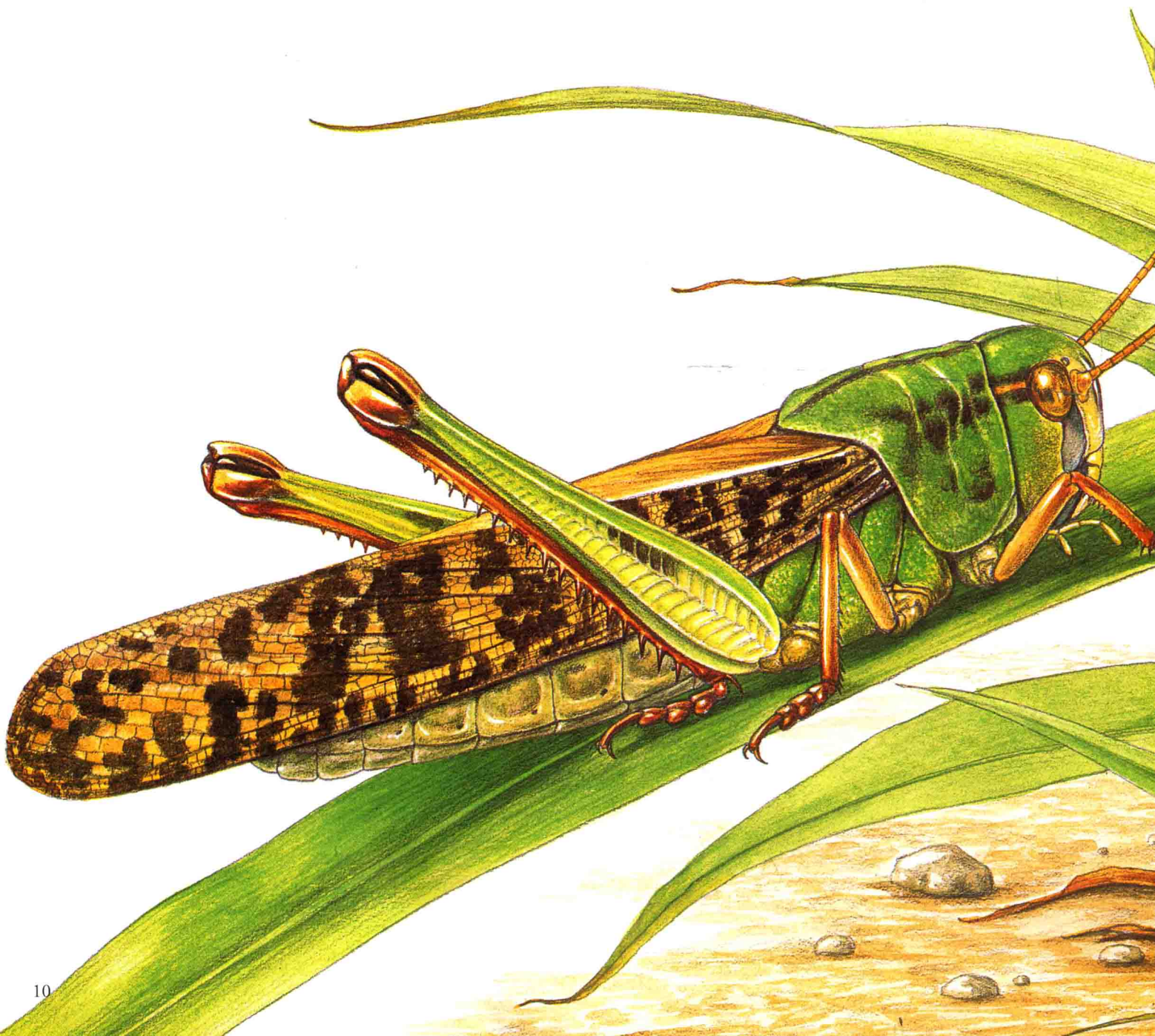
螳螂狼吞虎咽地把蚂蚱吃了个干干净净。

“真好吃啊。嘎吱、嘎吱、嘎吱……”

真让人意外，螳螂静静地将前足举在胸前，其实并不是在做祷告。这是螳螂等待猎物的姿势，意思是说：“美味的虫子快快来吧！”



如果螳螂等来的是比自己个头小的虫子，就会立即抓住吃掉。
但是，它等来的猎物并不都是小虫子，有时候也会是又大又肥的蝗虫。



大蝗虫是一种特别沉得住气的虫子。

只见它不慌不忙地爬着，离螳螂越来越近了。

螳螂会继续小心翼翼地静静等待，还是会吓得逃跑呢？



不，螳螂不会逃跑的。

“啪！”螳螂忽然展开翅膀，高高地立起来。

哇，它的个头看上去好大啊！

螳螂的尾巴尖上下摆动。

“噗、噗、噗……”尾巴尖不断地打在翅膀上，发出一种令人难受的声音，好像在吓唬它的对手：“我可比你大多了。哈哈，害怕了吧。”

“啊、啊、啊，吓死我了！”大蝗虫被吓得一动也不敢动。

当螳螂遇到比自己个头大的虫子时，就会这样展开翅膀吓唬对方，再一下子抓住被吓得一动也不敢动的敌人，饱餐一顿。

